

СОПСТВЕНИК КУЋЕ
SOPSTVENIK KUĆE

ХОТЕЛ
HOTEL

ЊЕГОВ СТАН
NJEHOV STAN

ПРИЈАВА — PRIJAVA
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojačko porodično ime	Улица Келира 70 II спрат Ледерер Максимилијан
Занимање — занимање	инженер
Држављанство — Državljanstvo	непописан
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	1879
Место рођења, срез земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	Босерница Глеба
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	Коршац
Брачно стање — Брачно stanje	ожењен
Вера — Vera	мојим жебе
Рођено име оца и мајке, и мајчино девојачко презиме Rođeno ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	Табурџић Ана Будновска
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja
Леднер Морганска			1889	Глеба

НАПОМЕНА:
NAPOMENA:

Станар — Stanar

(датум)
(datum)

(место)
(mesto)

2 17-30

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-standavac

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas	<i>средњи</i>	коса kosa	<i>сметје</i>	бркови brkovi	<i>ничузује смети</i>
лице lice	<i>овално</i>	нос nos	<i>изавиљно</i>	брада brada	<i>брије</i>
очи oci	<i>сметје</i>	уста usta		нарочити знаци paroč. znaci	

Датум пријаве Datum priјave	Улица Ulica	Број куће Broј kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odјave	Где одлази Gde odlazi
<i>2-IV-30</i>	<i>Унав Петра Банајевско</i>	<i>10 23</i>	<i>1. Кошар Радон</i>		
<i>10-V-933</i>	<i>Устјејско</i>	<i>7/1</i>	<i>Радишав Руднички</i>	<i>26-V-35</i>	<i>Гостовац</i>

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД